

# playmobil®

# City Life



71202

**NEU new**  
Nouveau  
nuevo

Aufbauen leicht gemacht mit nummerierten Tüten.  
Viel Spaß mit deinem neuen PLAYMOBIL-Spielzeug!

Set-up made easy with numbered bags.  
Have fun with your new PLAYMOBIL toy!

Simplicité de montage avec les sachets numérotés.  
Amuse-toi avec tes nouveaux PLAYMOBIL!

El montaje es más fácil con  
las bolsas numeradas.  
¡Diviértete con tu nuevo  
juguete de PLAYMOBIL!





# WARNING: CHOKING HAZARD

Small parts. Not for children under 3 years.

"Ne concerne que les USA"

Wichtige Unterlagen. bitte sorgfältig aufbewahren!  
Important: Please keep these instructions for future reference!  
Documents importants. à conserver soigneusement!  
¡Por favor, guarda estas instrucciones para el futuro!  
Belangrijke documenten. bewaar deze zorgvuldig!

Abbildungen können vom Original abweichen.  
Product may differ from image shown.  
Les illustrations peuvent différer de l'original.  
Las ilustraciones pueden diferir del original.  
Afbeeldingen kunnen verschillen van het  
werkelijke artikel.

Serviceadressen finden Sie in allen  
PLAYMOBIL-Prospektien

Addresses of Customer Service Depart-  
ments are shown in all PLAYMOBIL  
catalogues

L'adresse du service consommateurs  
est indiquée dans tous les catalogues  
PLAYMOBIL

Troverete gli indirizzi dei centri di  
assistenza in tutti i cataloghi PLAYMOBIL

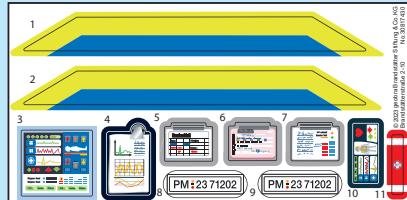
**UK Importer:**  
**Playmobil UK Ltd.**  
**Regency House**  
**1 Miles Gray Road**  
**Basildon**  
**Essex**  
**SS14 3RW**  
**UK**

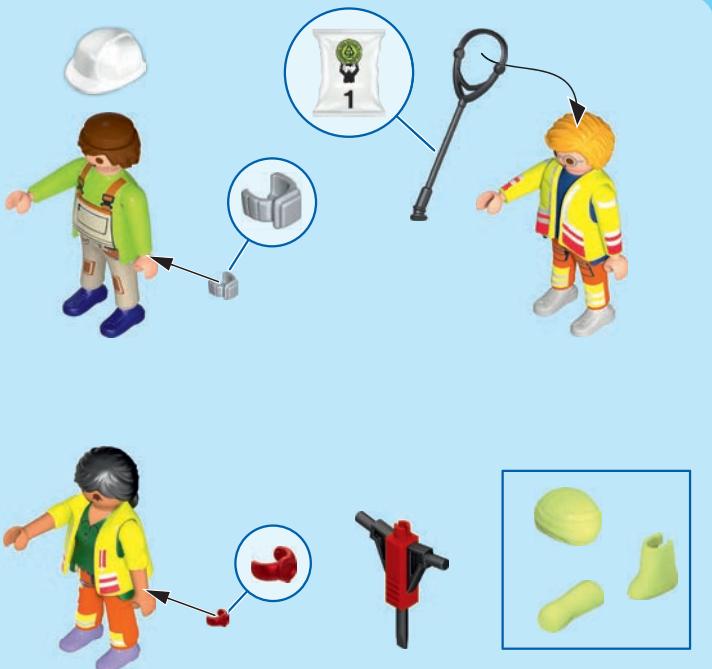
In alle PLAYMOBIL catalogi vindt u  
het adres van onze klantendienst.

Las Direcciones de los Departamentos  
de Servicio al Consumidor se encuentran  
en todos los catálogos PLAYMOBIL.

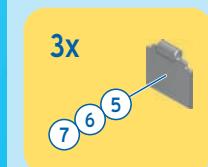
H διεύθυνση του φραγμού Εξυπηρέτησης  
Καταναλωτών PLAYMOBIL βρίσκεται σε  
όλους τους καταλόγους PLAYMOBIL.

pronounced: plāy-mō-bēl

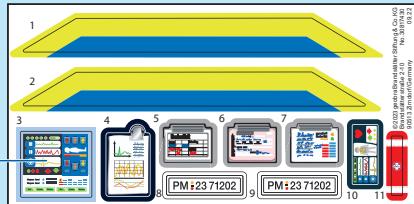




1



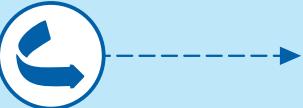
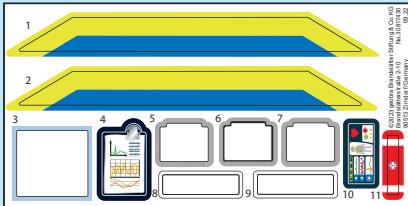
9



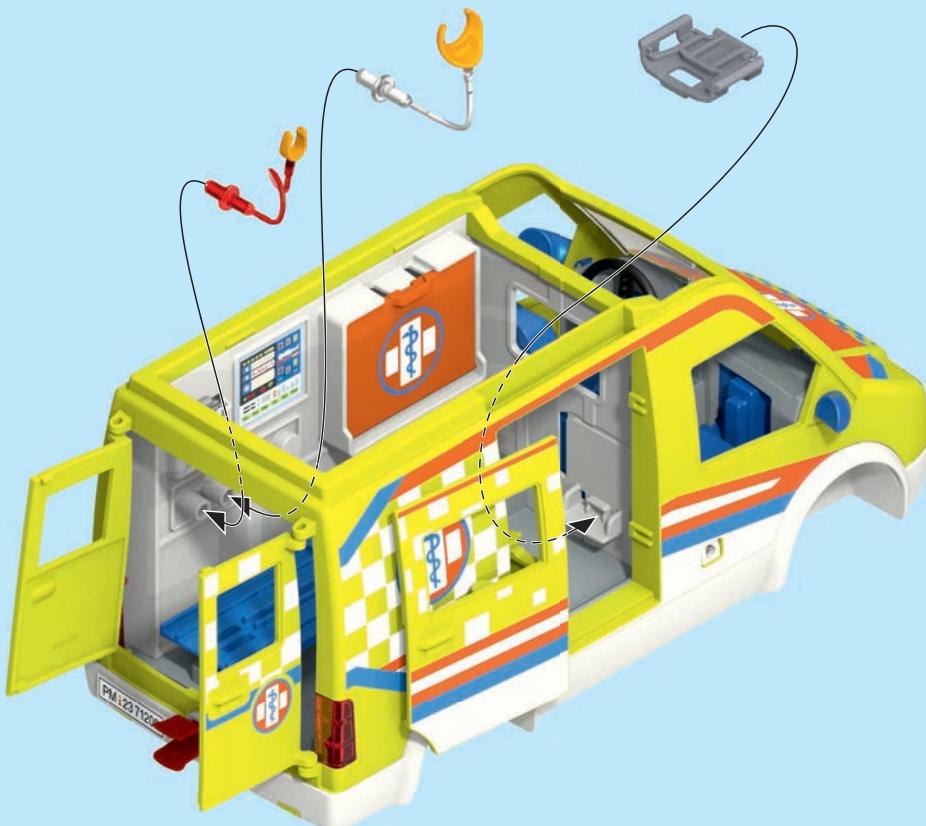
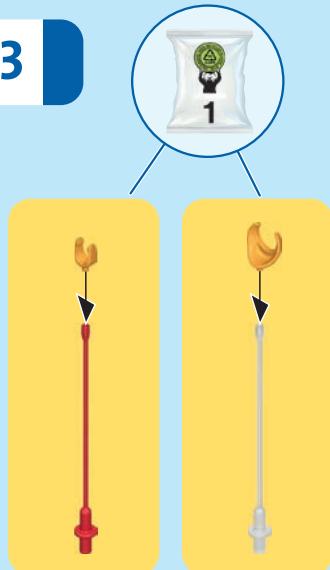
9

## ASSEMBLY INSTRUCTION

2



3





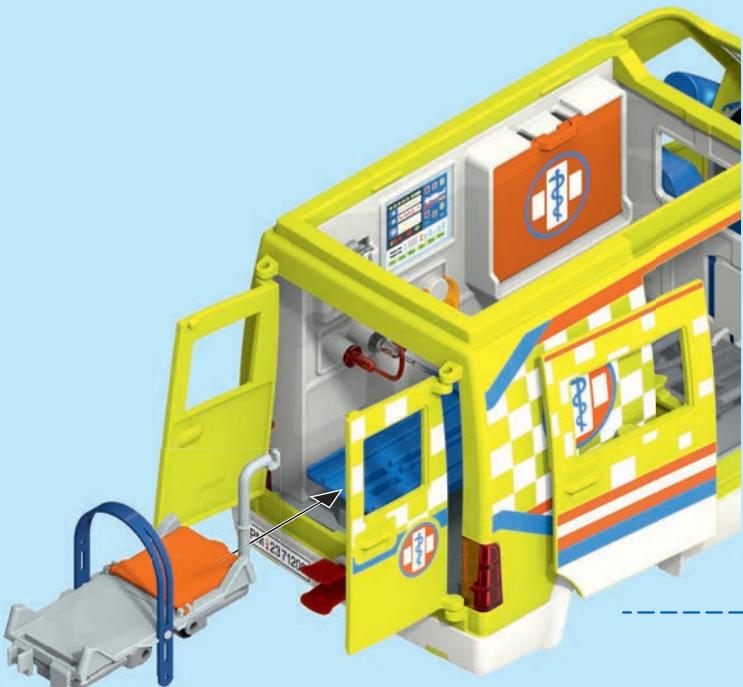
4

1  
2x

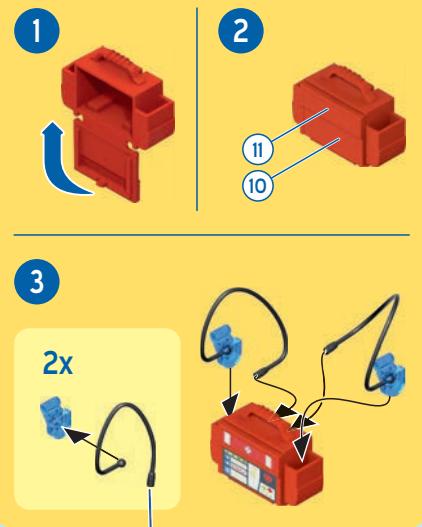
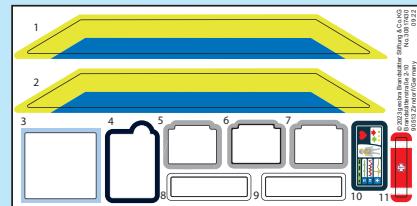
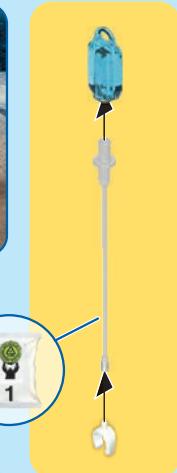
2



3



5

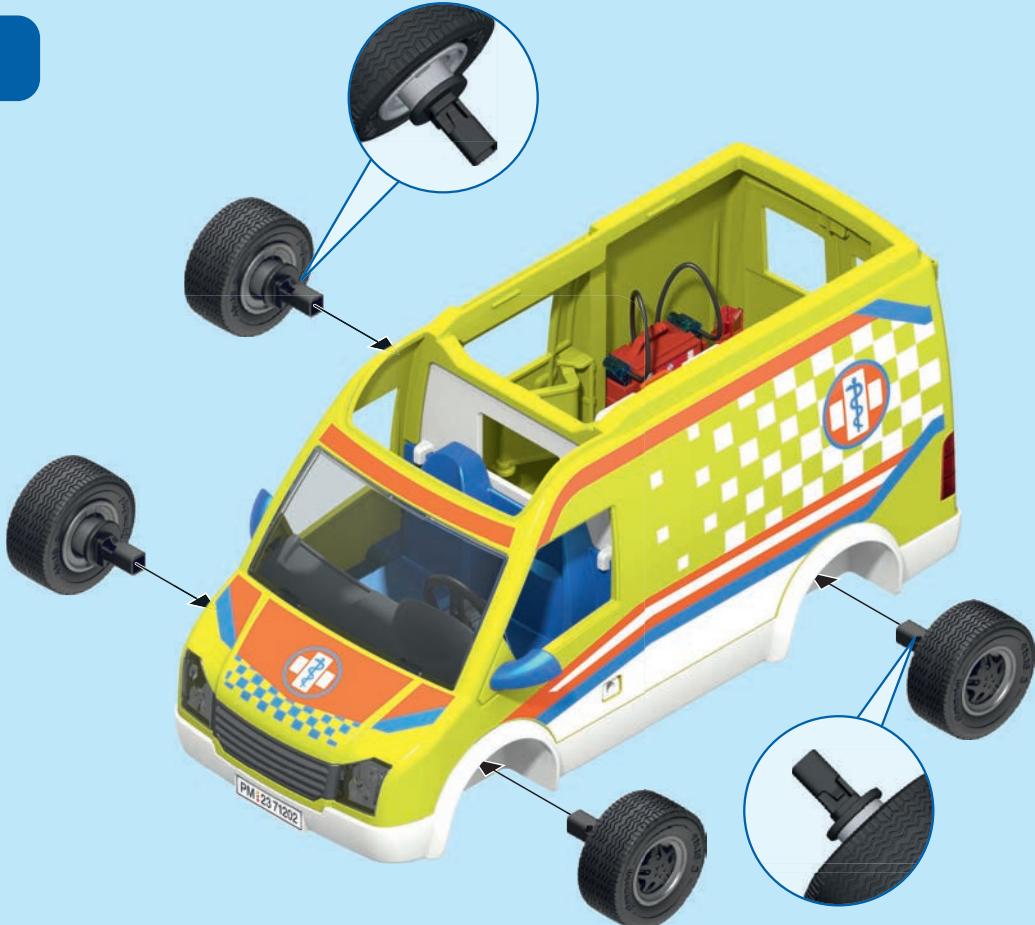
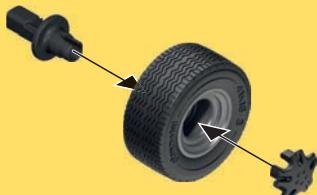




6

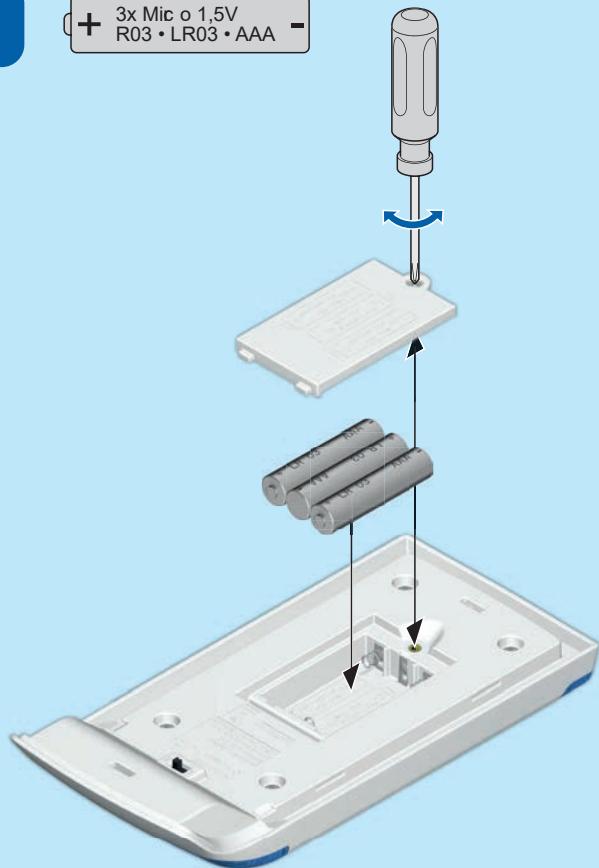
1  
2x

2



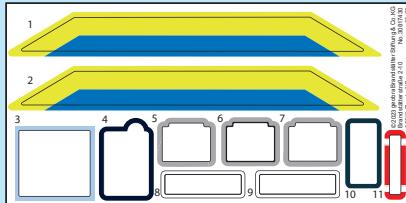
7

+ 3x Mic o 1,5V  
R03 • LR03 • AAA -

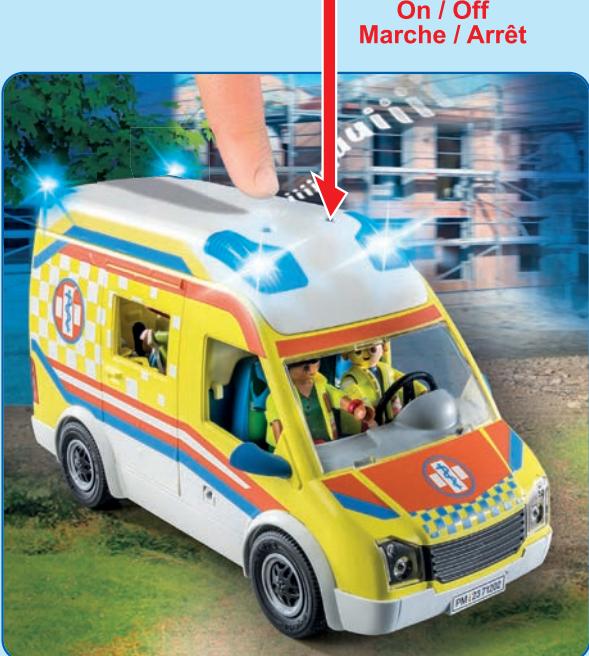


oder  
or  
ou





An / Aus  
On / Off  
Marche / Arrêt



**ACHTUNG!** Das Spielzeug erzeugt Lichtblitze, die bei empfindlichen Personen Epilepsie auslösen können.

**WARNING!** This toy produces flashes that may trigger epilepsy in sensitised individuals.

**ATTENTION!** Ce jouet crée des flashes lumineux susceptibles de déclencher des crises d'épilepsie chez certaines personnes.

**¡ADVERTENCIA!** El juguete genera destellos de luz que, en personas sensibles, pueden provocar epilepsia.

**WAARSCHUWING!** het speelgoed veroorzaakt lichtflitsen, die bij gevoelige personen epilepsie kunnen veroorzaken.

**AVVERTENZA!** Il giocattolo genera lampi di luce che possono provocare epilessia nei soggetti sensibili.

**ATENÇÃO!** O brinquedo imite raios de luz que, em caso de pessoas sensíveis pode provocar epilepsia.

**ADVARSEL!** Dette legetøj frembringer lysglimt, der kan fremprovokere epileptiske anfall hos særlig følsomme mennesker.

**ADVARSEL!** Leketøyet fremkaller lynlys som kan utløse epilepsi hos ømfintlige personer.

**VARNING!** Den här leksaken avger ljusblixtar, som kan utlösa epilepsi hos känsliga personer.

**VAROITUS!** Lelu välkkyy ja voi aiheuttaa epilepsia-kohtauksen herkimmille henkilöille.

**FIGYELMEZTETÉS!** A játékszer fényfelvillanásokat okoz, amely az arra érzékeny személyeknél epilepsziaás rohamokat válthat ki!

**UPOZORNĚNÍ!** Hračka vydává světelné záblesky, které mohou u citlivých osob vyvolat epilepsii.

**HOIATUS!** Mänguasi tekitab valgusvältgatusi, mis võivad tundlikel inimestel vallandada epileptilisi hoogusid.

**BRĪDINĀJUMS!** Rotālietai darbojoties, rodas gaismas zibšņi, kas var izraisīt epilepsijas lēkmi jutīgām personām.

**ISPĒJIMAS!** Žaislas generuoja šviesos blyksnius, kurie jautriems asmenims gali sukelti epilepsiju.

**OPOZORILO!** Igrača oddaja bliske, ki pri občutljivih osebah lahko sprožijo epileptične napade.

**UPOZORNENIE!** Hračka vytvára záblesky svetla, ktoré môžu u citlivých osôb vyvolať epilepsiu.

**OSTRZEŻENIE!** Zabawka wytwarza błyski, które u osób wrażliwych mogą wywoływać napady epilepsji.

**DİKKAT!** Oyuncak, hassas kişilerde epilepsi nöbetine neden olabilecek ışık flaşları oluşturmaktadır.

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Το παιχνίδι παράγει αστραπιά φως που μπορεί να προκαλέσει επιληψία σε ευαίσθητα άτομα.

**AVERTISMENT!** Jucăria produce pulsuri de lumină care pot declanșa crize de epilepsie la persoanele sensibile.

**Внимание!** Играчката произвежда светковици, които могат да предизвикват епилепсия при чувствителни лица.

**UPOZORENJE!** Igračka proizvodi bljeskove koji kod osjetljivih osoba mogu izazvati epilepsiju.

**Внимание!** игрушка генерирует вспышки света, которые могут вызывать эпилептический припадок у чувствительных людей.

**警告！** 本玩具产生闪光，在敏感者有导致癫痫发作的可能。

**DE AT CH LU BE** Nur angegebene Batterien verwenden. Nicht wieder aufladbare Batterien dürfen nicht geladen werden. Aufladbare Batterien dürfen nur unter Aufsicht von Erwachsenen geladen werden. Aufladbare Batterien sind aus dem Spielzeug herauszunehmen, bevor sie geladen werden. Ungleiche Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht zusammen verwendet werden. Batterien müssen mit der richtigen Polarität eingelegt werden. Leere Batterien müssen aus dem Spielzeug herausgenommen werden. Die Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden. Batterien regelmäßig auf Auslaufen überprüfen. Verbrauchte Batterien nicht in den Hausmüll werfen, sondern nur bei den bestehenden Sammelstellen oder einem Sondermüllplatz abgeben.

**US GB CA MT IE** Only use the stipulated batteries. Non-rechargeable batteries are not to be charged. Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision. Rechargeable batteries are to be removed from the toy before they are recharged. Neither different battery types nor new and used batteries are to be used together. Batteries must be inserted with the correct polarity. Flat batteries are to be removed from the toy. The connecting terminals are not to be short-circuited. Inspect batteries regularly for signs of leakage. Do not dispose of used batteries in the household waste but hand them in at the existing collection points or at a special waste site.

**FR CA BE LU CH** Seulement utiliser le modèle de piles indiqué. Ne pas recharger de piles non rechargeables. Seulement recharger des piles rechargeables en présence d'adultes. Ôter les piles rechargeables du jouet avant de les recharger. Ne pas utiliser de piles de différents types en même temps ni de piles neuves avec des piles anciennes. Attention à introduire correctement les piles en tenant compte de leur polarité. Ôter les piles usées du jouet. Ne pas court-circuiter les bornes. Vérifier régulièrement si les piles coulent. Ne pas jeter de piles usées avec les ordures ménagères, les déposer dans les centres de récupération.

**ES MX** Utiliza únicamente las pilas descritas. No recargas pilas no recargables. Recarga las pilas recargables únicamente bajo supervisión de un adulto. Saca las pilas recargables del juguete antes de recargarlas. No utilices juntas pilas de tipos diferentes ni tampoco pilas nuevas con pilas usadas. Inserta las pilas con la polaridad correcta. Saca del juguete las pilas gastadas. No pongas en cortocircuito los bornes de conexión. Comprueba periódicamente si se ha producido una fuga en las pilas. No echas las pilas gastadas a la basura doméstica, desecharlas únicamente en los puestos de recogida previstos o en un depósito de basura especial.

**NL BE** Uitsluitend de aangegeven batterijen gebruiken. Niet-herlaadbare batterijen mogen niet geladen worden. Herlaadbare batterijen mogen alleen onder toezicht van volwassenen geladen worden. Oplaadbare batterijen moeten uit het speelgoed genomen worden vooraleer ze te laden. Ongelijke batterijtypes of nieuwe of gebruikte batterijen mogen niet samen gebruikt worden. Batterijen moeten met de correcte polen ingelegd worden. Lege batterijen moeten uit het speelgoed genomen worden. De aansluitingsklemmen mogen niet kortgesloten worden. Regelmatig controleren of de batterijen niet uitgelopen zijn. Lege batterijen niet met het huisvuil verwijderen, maar alleen bij bestaande verzamelpunten of een plaats voor bijzondere afval afgeven.

**IT CH** Usare solo le batterie indicate. È vietato utilizzare le batterie ricaricabili. Le batterie ricaricabili devono essere caricate soltanto in presenza di adulti. Le batterie ricaricabili si estraggono dal giocattolo, prima di essere caricate. I tipi di batteria non uguali o nuovi e le batterie esauste non devono essere usate insieme. Le batterie vanno inserite rispettando la corretta polarità. Le batterie esauste devono essere rimosse dal giocattolo. I morselli di collegamento non devono essere messi in corto circuito. Verificare ad intervalli regolari che le batterie non si siano esaurite. Le batterie esauste non vanno smaltite insieme ai rifiuti domestici, bensì portate nei punti di raccolta o nei centri di raccolta per rifiuti speciali.



**PT** Usar apenas as pilhas indicadas. Pilhas não recarregáveis não podem ser carregadas. Pilhas recarregáveis só podem ser carregadas sob supervisão de adultos. Pilhas recarregáveis devem ser retiradas do brinquedo, antes de serem carregadas. Não se pode usar em conjunto diferentes tipos de pilha ou pilhas novas e usadas. Pilhas têm de ser inseridas com a polaridade correcta. Pilhas vazias têm de ser retiradas do brinquedo. Não se podem curto-circuitar os terminais. As pilhas têm de ser controladas regularmente quanto à vazamento. Não deitar pilhas gastas no lixo doméstico, mas depositá-las nos pontos de recolha existentes ou entregá-las no estabelecimento que as comercializa.

**DK** Anvend kun de angivne batterier. Ikke genopladelige batterier må ikke oplades. Genopladelige batterier må kun oplades under opsyn af voksne. Genopladelige batterier skal tages ud af legetøjet, inden de oplades. Forskellige batterityper eller nye og brugte batterier må ikke anvendes sammen. Batterier skal sættes med den rigtige polaritet. Tomme batterier skal tages ud af legetøjet. Tilsutningsklemmerne må ikke kortsluttes. Kontroller regelmæssigt batterierne for lækage. Opbrugte batterier må ikke bortsækkes som almindelig husholdningsaffald, men skal affleverses på et officielt sted for indsamling af brugte batterier eller på den kommunale genbrugsstation.

**NO** Benytt kun angitte batterier. Batterier som ikke kan gjenoplades må ikke lades opp. Oppladbare batterier må bare lades opp under tilsyn av voksne. Oppladbare batterier må tas ut av leketøyet før de lades opp. Ulike batterityper eller nye og brukte batterier må ikke benyttes sammen. Batterier må legges inn med riktig polaritet. Tomme



batterier må tas ut av kjøretøyet. Koplingsklemmene må ikke kortslutes. Kontroller batteriene regelmessig for om de lekker ut. Ikke kast oppbrukte batterier i husholdningsavfallet, men lever dem til lokale miljøstasjoner eller til en plass for spesialavfall.

**SE FI** Använd endast angivna batterier. Batterier som inte är uppladdbara får inte laddas. Uppladdbara batterier får endast laddas om en vuxen person hjälper dig. Ta ur de uppladdbara batterierna ur fordonet innan de laddas. Använd inte olika batterityper samtidigt, använd heller inte ett nytt och ett gammalt batteri samtidigt. Se till att batterierna ligger åt rätt håll, det finns symboler på batterierna och i batterifacket. Ta ur tomma batterier ur leksaken. Lägg inte ihop anslutningsklämmorna, det kan bli kortslutning. Kontrollera regelbundet att batterierna inte läcker batterisryra. Gamla batterier hör inte hemma i vanliga hushållssopor. Kasta batterier i speciella batteriuppsamlare eller lämna dem till sopptingen som specialavfall.

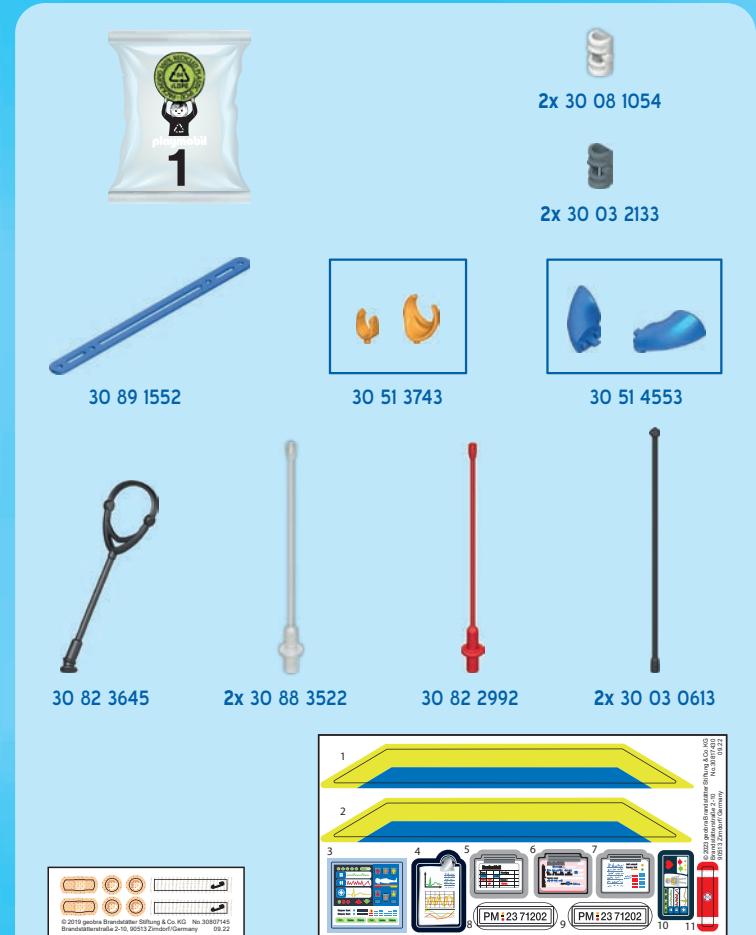
**FI** Käytä vain ilmoitettuja paristoja. Ei saa ladata paristoja, jotka eivät ole ladattavia. Ladattavat paristot saa ladata vain aikuisen valvonnansta. Ladattavat paristorit on poistettava leikkikalusta ennen laataamista. Erläisää paristotyyppejä tai uusia ja käytettyjä paristoja ei saa käyttää yhdessä. Paristol on asetettava paikalleen navat olkein päin. Tyhjäh paristot on poistettava leikkikalusta. Liittimien olosuhteita ei ole sallittua. Tarkista säännöllisesti, että paristot eivät vuoda. Älä heitä käytettyjä paristoja talousjätteeseen, vain toimita ne vain asiankuuluvin keräyspisteisiin tai ongelmajätipaikkaan.

**HU** Csak a megadott elemeket szabad használni. A nem töltethető elemek töltését tilos. A töltethető elemeket csak felrótték felügyelettel mellett szabad tölteni. A felróttethető elemeket ki kell venni a játékból a töltés előtt. Nem egyformában típusú elemek, vagy új és használt elemek együtt nem használhatók. Az elemeket a megfelelő polaritással kell behelyezni. A lemerülő elemeket ki kell venni a játékból. A csatlakozó kapcsokat nem szabad rövidre zárnia. Rendszeresen ellenőrizni kell, hogy az elemek nem folynak-e. A használt elemeket nem szabad a háztartási szemételekben dobni, hanem le kell adni egy gyűjtőhelyen vagy veszélyes hulladék állomásón.

**CZ** Používejte pouze uvedené baterie. Baterie, které není možno dobít, nesmějí být nabijeny. Nabíjecí baterie smějí být nabijeny pouze pod dohledem dospělých osob. Nabíjecí baterie musejí být před nabízením vymýty z hráčky. Různé typy baterií nebo nové a použitý baterie nesmějí být použity společně. Je nutno vložit baterie se stejnou polaritou. Prázdné baterie je nutno z hráčky vydnat. Připojuvací svorky nesmějí být spojeny nakrátko. Pravidelně kontrolejte, zda baterie nevteklají. Použité baterie neházejte do domovního odpadu, pouze je odevzdaje na stávající sběrná místa nebo stanoviště pro nebezpečný odpad.

**EE** Kasutage ainult lubatud patareisid. Laadimisvõimalusega patareisid on keelatud laadida. Laadimisvõimalusega patareisid tohib laadida ainult täiskasvanud isiku järelvalve all. Laadimisvõimalusega patareid tuleb enne laadimise alustamist mängusja seest välja võtta. Ärge kasutaga korraga erinevat tüüp'i või uusi ja kasutatud patareisid. Jälgige patareide paigaldamisel öiget polaarsuunda. Tühjad pataread tuleb mängusja seest välja võtta. Ühendusklemmid ühastamine on keelatud. Kontrollige patareisid regulaarset, et nad ei eraldaks vedelikku. Ärge visake

<p>kasutuskölmatuud patareisid majapadamišprügi hulka, vaid andke need vastavatesse kogumiskohadesse või ohtlike jaätmete kogumispunktidesse.</p>	<p>nie wyciekają. Zużytych baterii nie wyrzucać do kosza na śmieci, tylko oddać w odpowiednich punktach zbiórki lub wrzucić do przeznaczonych do tego celu specjalnych pojemników.</p>	<p><b>(HR)</b> Koristiti samo navedene baterije. Baterije za ponovno punjenje se ne smiju koristiti. Baterije za ponovno punjenje se smiju puniti samo pod nadzorom odraslih. Baterije za ponovno punjenje se prije punjenja moraju izvaditi iz igračke. Baterije raznih tipova ili nove i rabljene se ne smiju skupa upotrebljavati. Baterije se moraju umetnuti sa točnim polaritetom. Prazne baterije se moraju izvaditi iz igračke. Priklučne stazalje se ne smiju kratko spajati. Baterije redovito provjeravati u svezi curenja. Istrošene baterije ne bacati u kućno smeće, već ove odnijeti na postojeća sabirna mjesta ili predati na jedno mjesto za posebno smeće.</p>
<p><b>(LV)</b> Izmantom tikai norādītās baterijas. Neuzlādēt baterijas, kurus nedrīkst atkārtoti uzlādēt. Uzlādējamas baterijas drīkst uzlādēt tikai pieaugušo uzraudzību. Uzlādējamas baterijas pirms uzlādēšanas izņemt no transportlīdzekļa. Neizmantom kopā atšķirīgus bateriju tipus vai jaunas un līetootas baterijas. Ievietojot baterijas, ieveltot polaritāti. Tuksas baterijas no rotātīletas jāizņem. Piešķūguma spalves nedrīkst saslēgt islēgumā. Regulāri pārbaudīt, vai baterijas nav izteicējušās. Līetojas baterijas neizmest kopā ar sadzīves atkritumiem, bet gan esošajās bateriju savākšanas vietas vai speciālā atkritumu izvešanas vietā.</p>	<p><b>(TR) (CY)</b> Yalnızca belirtilen pililler kullanınız, Sarı edilemeyen piller sarı edilmelidir. Sarı edilebilir piller yalınca yetişkinlerin gözleme içinde şarj edilmelidir. Sarı edilebilir piller, sarı edilmeden önce oyuncak içerisinde çakartılmalıdır. Türleri birbirinden farklı piller veya yeni ve eski piller bir arada kullanılmamayıllıdır. Pilin kutupları doğru olacak şekilde yerleştirilmelidir. Biten piller oyuncak içerisinde çakartılmalıdır. Bağlılı klemensler kisa devre yapılmamalıdır. Düzleni aralıklarla pilerin akip akmadıklarını kontrol edin. Kullanılmış pillerin en çöpünne atmayınız, yalınca özel toplama yerlerine atınız veya özel atık toplama ülşətnizdir.</p>	<p><b>(RU)</b> Используйте только указанные батареи. Неперезаряжаемые батарейки не следуют заряжать. Перезаряжаемые батарейки можно заряжать только под присмотром взрослых. Перед зарядкой перезаряжаемые батарейки следует извлечь из игрушек. Различные типы батареек или новые и используемые батареи не должны использоваться вместе. Батарейки следует вставить с учетом правильной полярности. Разряженные батарейки следует извлечь из игрушек. Не допускайте короткого замыкания соединительных клемм. Регулярно проверяйте батареи на предмет износа. Не выбрасывайте использованные батареи в бытовые отходы, а утилизируйте их только в соответствующих пунктах сбора или в месте для утилизации специальных видов отходов.</p>
<p><b>(LT)</b> Naudotis tik nurodytās baterijas. Vienkartinių baterijų įkrauti negalima. Daug kartinių naudojimo baterijos turi būti įkraunamos suaugusiui priežiūroje. Prieš įkraunant daug kartiniu naudojimo baterijas, jas reikia išimti iš žaislo. Negalima kartu naudoti skirtinį tipą, arba naujų ir naudotų baterijų. Baterijas reikia idėti, atsižvelgiant į teisingą poliškumą. Išskirovusias baterijas reikia išimti iš žaislo. Negalima atlikti trumpo jungiamujų gnybtų jungimo. Reguliariai tikrininkite ar baterijos nėra išvarvėjė. Naudotų baterijų negalima išmesti kartu su buitinėmis atliekomis. Jas reikiu atiduoti į esamas surinkimo vietas ar pajavingų atliekų surinkimo aikštelių.</p>	<p><b>(GR) (CY)</b> Να χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες του τύπου που οας υποβεκύνουν οι πληροφορίες ή αντίστοιχες. Ποτέ μην επαναφορτίζετε μην επαναφορτίζεμες μπαταρίες. Οι επαναφορτίζεμες μπαταρίες πρέπει να επαναφορτίζονται πάντα από ενίλικα. Αφαίρετε τις επαναφορτίζεμες μπαταρίες από την ηλεκτρική μονάδα του παιχνιδιού πριν τις επαναφορτίζετε. Μην συνδυάζετε μπαταρίες διαφορετικών τύπων, π.χ., αλκαλικές ή επαναφορτίζεμες με απλές, ή παλιές με κανούνες. Τοποθετείστε τις μπαταρίες με την σωστή πολικότητα. Όταν αδειάσουν οι μπαταρίες πρέπει να απομακρύνονται από το παιχνίδι. Ποτέ μη βραχυκύλωντες τους πόλους. Πάντα να ελέγχετε τις μπαταρίες για τον διαφορετικό πόλο. Μην πετάτε πάντα στα οικιακά απορρίματα τις παλιές μπαταρίες, παρά μόνο σε ειδικούς κάδους ανακύκλωσης με την αντιστοιχή ένδειξη. Για τον κατάλληλο τρόπο ανακύκλωσης, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τους τοπικούς φορείς.</p>	<p><b>(CN)</b> 只限使用规定的电池类型。非充电电池不能充电。充电电池只能在成年人监督下充电！充电电池在充电前应该从玩具中取出。不同类型的电池或新旧电池不能混用！电池应以正确的极性放入。用尽的电池应从玩具中取出。电源端子不得短路。用过的旧电池请勿随意丢弃在家庭垃圾中，而是放入回收站或者交给特殊处理处。</p>
<p><b>(SI)</b> Uporabljajte le navedene baterije. Baterij, ki niso namenjene za polnjenje, ni dovoljeno polniti. Baterije, ki se jih sme polniti, je dovoljeno polniti le pod nadzorom odraslih oseb. Pred polnjenjem je baterije, ki se lahko polnijo, potrebno vzeti iz igrače. Skupaj ni dovoljeno uporabljati različnih vrst baterij ali novih in rabljenih baterij. Baterije je potrebno vstaviti pravilno obrnjene – s pravilno polaritatem. Prazne baterije je potrebno vzeti iz igrače. Na priključnih sponkah ni dovoljeno povzročati kratkega stika. Redno preverjajte, ali baterije ne iztekajo. Izbranjene baterije ne odlažujte med gospodinjske odpadke, ampak jih oddajte na zbirnih mestih oz. na zbirališču posebnih odpadkov.</p>	<p><b>(RO)</b> Se vor folosi doar bateriile specificate. Bateriile fără reincărcare nu au voie să se încarcă. Bateriile reîncărcabile se vor încărca doar sub supravegherea adulților. Bateriile reîncărcabile se scot din jucărie înainte de încărcare. Nu este permisă utilizarea imprumătă a bateriilor de tipuri diferite sau a bateriilor noi cu cele vechi. Bateriile trebuie introduse cu polaritatea corectă. Bateriile descărcate trebuie scoase din jucărie. Bornele nu au voie să fie scurcircuitate. Baterile consumate nu se aruncă la deșeurile menajere, ci se predau la centrele existente de colectare în locurile pentru deșeuri speciale.</p>	<p><b>(BG)</b> Използвайте само посочените батерии. Непредназначенни за зареждане батерии не бива да бъдат зареждани. Зареждащите се батерии трябва да бъдат зареждани само под надзора на възрастни. Зареждащите се батерии се изваждат от играчката, преди да се поставят за зареждане. Не използвайте заедно нееднакви модели батерии и нови и употребявани батерии на бялата на бялата да се използват заедно. Поставяйте батерите, обръщайки внимание на правилния поляритет. Празните батерии трябва да бъдат извадени от играчката. Съхранявайте клеми не трябва да бъдат давани на кърка. Редовно проверявайте батерии за течове. Не изхвърляйте употребяваните батерии като домакински отпадък, а ги предавайте само на специално определените за това места или в депо за специални отпадъци.</p>
<p><b>(SK)</b> Používajte len uvedené batérie. Batérie, ktoré nie sú nabijateľné, sa nesmú nabijať. Nabijateľné batérie sa smú nabíjať len pod dohľadom dospelých osôb. Nabijateľné batérie je potrebné pred nabíjaním vybrať z hracky. Neronváky typy batérií alebo nové a použité batérie sa nesmú spoľočne používať. Batérie sa musia vložiť so správnou polaritáťou. Prázdne batérie sa musia z hracky vybrať von. Pripojovacie svorky sa nesmú skratovať. Batérie pravidelne kontroloujte, či nevytekajú. Optrebované batérie nevyhadrzujte do domového odpadu, ale ich odovzdajte na zbernych miestach alebo na skladku špeciálneho odpadu.</p>	<p><b>(PL)</b> Stosować tylko wskazane baterie. Zwykle baterie, nie nadające się do powtórnego ładowania, nie mogą być ładowane. Baterie nadające się do powtórnego ładowania (akumulatory) mogą być ładowane tylko pod kontrolą osób dorosłych. Przed ładowaniem baterie-akumulatory należy wyjąć z zabawki. Nie stosować równocześnie baterii różnych typów ani baterii nowych wraz z używanymi. Podczas zakładyania baterii zwrócić uwagę na ich prawidłową polaryzację. Rozładowane baterie usunąć z zabawki. Nie zwierać zacisków. Regularnie sprawdzać, czy baterie</p>	<p>(说明书中含有重要信息，请保留备用)</p>





30 00 3545



30 14 6992



30 00 3555



30 04 7710



30 08 0994



30 23 9480



30 21 4000



30 61 8142



30 65 6435



30 64 4947



30 03 0523



30 03 0393



3x 30 08 1044



30 06 5200



2x 30 21 7160



30 08 0864



30 26 3940

## ASSEMBLY INSTRUCTION



30 08 1064



30 08 0694



30 26 3850



2x 30 21 7350



4x 30 04 3960



30 23 7163

US

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1)This device may not cause harmful interference, and
- (2)this device must accept any interference received, including interference that may caused undesired operation.

CA

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

Cet équipement est conforme à la Section 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes:

- (1) Cet équipement ne peut causer d'interférence nuisible, et
- (2) cet équipement doit pouvoir fonctionner même s'il capte de l'interférence, incluant celle pouvant provoquer un fonctionnement indésirable.

US

**NOTE:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

#### PLAYMOBIL USA, INC.

26 Commerce Drive  
Cranbury, NJ 08512  
Phone 1-800-752-9662 or 609-395-5566  
Email: service@playmobilusa.com

**Caution:** Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.



4x 30 82 4690



4x 30 25 9883



4x 30 20 6502



4x 30 20 7892

## ASSEMBLY INSTRUCTION



**DE** **AT** **CH** **LU** **BE** Denken Sie an den Schutz der Umwelt!

- Ihr Gerät enthält wertvolle Rohstoffe, die wieder verwertet werden können.
- Geben Sie Ihr Gerät deshalb bitte bei einer Sammelstelle Ihrer Stadt oder Gemeinde ab.

**GB** **MT** **IE** Environment protection first!

- Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled.
- Leave it at a local civic waste collection point.

**FR** **LU** **CH** Participons à la protection de l'environnement !

- Votre appareil contient de nombreux matériaux valorisables ou recyclables.
- Confiez celui-ci dans un point de collecte pour que son traitement soit effectué.

**ES** **ii** Participo en la conservación del medio ambiente !!

- Su electrodoméstico contiene materiales recuperables y/o reciclables.
- Entréguelo al final de su vida útil, en un Centro de Recogida Específico o en uno de nuestros Servicios Oficiales Post Venta donde será tratado de forma adecuada.

**NL** **BE** Samen het milieu beschermen!

- Uw product bevat meerdere recycleerbare materialen
- Breng deze naar een afval-inzamelpunt.

**BE** Participons à la protection de l'environnement!

- Votre appareil contient de nombreux matériaux valorisables ou recyclables.
- Confiez celui-ci dans un point de collecte ou à défaut dans un centre service agréé pour que son traitement soit effectué.

**IT** **CH** Partecipiamo alla protezione dell'ambiente!

- Il vostro apparecchio è composto da diversi materiali che possono essere riciclati.
- Lasciatelo in un punto di raccolta o presso un Centro Assistenza Autorizzato.

**PT** Protecção do ambiente em primeiro lugar!

- O seu produto contém materiais que podem ser recuperados ou reciclados.
- Entregue-o num ponto de recolha para possibilitar o seu tratamento.

**DK** Vi skal alle være med til at beskytte miljøet!

- Apparatet indeholder mange materialer, der kan genvindes eller genbruges.
- Bring det til et specialiseret indsamlingssted for genbrug eller et autoriseret serviceværksted, når det ikke skal bruges mere.

**SE** **FI** Var rädd om miljön!

- Din apparat innehåller olika material som kan återanvändas eller återvinnas.
- Lämna den på en återvinningsstation eller på en auktoriserad serviceverkstad för omhändertagande och behandling.

**FI** Huolehtikaamme ympäristöstä!

- Laitteesi on varustettu monilla arvokkailla ja kierrätetävillä materiaaleilla.
- Toimita laitteesi keräyssipisteen tai sellaisen puuttuessa vaikka valtuutettuun huoltokekukseen, jotta laitteen osat varmasti kierrätetään.

**HU** Első a környezetvédelem!

- Az Ön terméke értékes újrahasznosítható anyagokat tartalmaz.
- Kérjük készüléket ne dobja ki, hanem adjá le az erre a cérala kijelölt gyűjtőhelyen.

**CZ** Podílejme se na ochraně životního prostředí!

- Váš přístroj obsahuje četné zhodnotitelné nebo recyklova telné materiály.
- Sdílejte jej sběrnému místu nebo, neexistuje-li, smluvnímu servisu středisku, kde s ním bude naloženo odpovídajícím způsobem.

**SI** Sodelujmo pri varovanju okolja!

- Vaš aparat vsebuje številne dele, ki imajo svojo vrednost ali jih je še mogoče uporabiti.
- Oddajte ga na mestu za zbiranje odpadkov ali pa na pooblaščenem servisu, da bo sel v predelavo.

**SK** Podielajme sa na ochrane životného prostredia!

- Váš prístroj obsahuje četné zhodnotitelné alebo recyklovateľné materiály.
- Zverte ho sbernému miestu alebo, ak neexistuje, zmluvnému servisnému stredisku, kde s ním bude naložené zodpovedajúcim spôsobom.

**PL** Bierzmy czynny udział w ochronie środowiska!

- Twoje urządzenie jest zbudowane z materiałów, które mogą być poddane ponownemu przetwarzaniu lub recyklingowi.
- W tym celu należy je dostarczyć do wyznaczonego punktu zbiórki.

**GR** **CY** Ας συμβάλλουμε κι εμείς στην προστασία του περιβάλλοντο!

- Η συσκευή σας περιέχει πολλά αξιόποιοτισμά ή ανακυκλώσιμα υλικά.
- Παραδώστε την παλιά συσκευή σας σε κέντρο διαλογής ή σε ένα εξουσιοδοτημένο κατάστημα σερβίτη.

**RO** Țineți cont de protecția mediului!

- Aparatul dvs. conține materii prime valorioase care pot fi revalorificate.
- Din acest motiv vă rugăm să predăriți aparatul dvs. la un centru de colectare din orașul sau comună dvs.

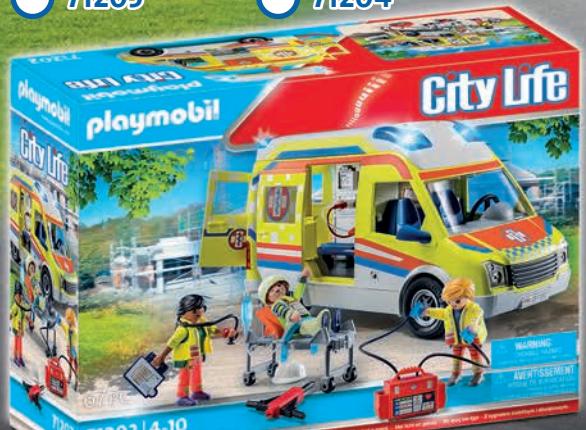
**BG** Мислете за околната среда!

- Вашият уред съдържа ценни суровини, които могат да бъдат рециклирани.
- Затова върнете своя електроуред на специално място за събиране на такива отпадъци във Вашия град или община.

**RU** Подумайте о защите окружающей среды!

- Ваше устройство содержит ценные сырье, которое может быть переработано.
- Поэтому, пожалуйста, верните ваше устройство в пункт сбора в вашем городе или муниципалитете.

**CN** 环保第一！设备含有可回收和可再循环的有价值的材料，将其放回当地的市政垃圾收集点。



✓ 71202

71203

71245



©2022 geobra Brandstätter Stiftung & Co. KG  
Brandstätterstr. 2-10  
90513 Zirndorf, Germany  
No. 30 81 3935 10.22

